

Distr.: Limited
29 April 2013
Arabic
Original: English

المجلس التنفيذي هيئة الأمم
المتحدة للمساواة بين الجنسين
وتمكين المرأة



الدورة السنوية لعام ٢٠١٣
٢٥-٢٧ حزيران/يونيه ٢٠١٣
البند ١ من جدول الأعمال المؤقت
المسائل التنظيمية

جدول الأعمال المؤقت الم مشروع و خطة العمل

مذكرة من أمانة المجلس التنفيذي

جدول الأعمال المؤقت

- ١ - المسائل التنظيمية.
- ٢ - الخطة الاستراتيجية.
- ٣ - الشؤون المالية وشئون الميزانية والإدارة.
- ٤ - التقييم.
- ٥ - الزيارة الميدانية.
- ٦ - اجتماع إعلان التبرعات.
- ٧ - مسائل أخرى.

** أعيد إصدارها مرة ثانية لأسباب فنية (٢١ أيار/مايو ٢٠١٣).



الرجاء إعادة استعمال الورق

220513 220513 13-31748 (A)



الشرح

البند ١ المسائل التنظيمية

سيقرّ المجلس التنفيذي، في إطار هذا البند، جدول الأعمال وخطة العمل للدورة السنوية لعام ٢٠١٣ (UNW/2013/L.3)، وسيوافق على جدول الأعمال وخطة العمل للدورة العادية الثانية لعام ٢٠١٣. وقد يقوم المجلس التنفيذي أيضاً باعتماد تقرير الدورة العادية الأولى، المعقودة يومي ٢٣ و ٢٤ كانون الثاني/يناير ٢٠١٣، والدورة العادية الأولى المستأنفة، المعقودة يوم ٨ شباط/فبراير ٢٠١٣ (UNW/2013/2).

الوثائق

جدول الأعمال المؤقت المشرح وخطة العمل (UNW/2013/L.3)
 تقرير الدورة العادية الأولى، المعقودة يومي ٢٣ و ٢٤ كانون الثاني/يناير ٢٠١٣ ، والدورة العادية الأولى المستأنفة، المعقودة يوم ٨ شباط/فبراير ٢٠١٣ (UNW/2013/2)

جدول الأعمال المؤقت وخطة العمل للدورة العادية الثانية لعام ٢٠١٣

البند ٢ الخطة الاستراتيجية

طلب المجلس التنفيذي إلى وكيلة الأمين العام/المديرة التنفيذية لجنة الأمم المتحدة للمرأة، في الفقرة ٩ من مقرر المجلس ٣/٢٠١١ المؤرخ ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١١، أن تقدم تقريراً مرحلياً سنوياً عن تنفيذ الخطة الاستراتيجية لجنة الأمم المتحدة للمرأة للفترة ٢٠١١-٢٠١٣. وسيُعرض على المجلس التنفيذي أيضاً مشروع خطة استراتيجية للأعوام ٢٠١٤-٢٠١٧.

الوثائق

تقرير وكيلة الأمين العام/المديرة التنفيذية عن التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الاستراتيجية لجنة الأمم المتحدة للمرأة للفترة ٢٠١١-٢٠١٣ (UNW/2013/3)
 مشروع استكمال الخطة الاستراتيجية لجنة الأمم المتحدة للمرأة، ٢٠١٤-٢٠١٧

البند ٣

الشئون المالية وشئون الميزانية والإدارة

وفقاً لمقرر المجلس التنفيذي ٢٠١٣/٢، ستقديم هيئة الأمم المتحدة للمرأة إلى المجلس مشروع ميزانية متکاملة غير رسمية.

الوثائق

مشروع الميزانية المتکاملة هيئة الأمم المتحدة للمرأة

البند ٤

التقييم

وفقاً لمقرري المجلس التنفيذي ٢٠١٢/٥ و ٢٠١٢/٩، وامثالاً من هيئة الأمم المتحدة للمرأة لقواعد التقييم ومعاييره التي وضعها فريق الأمم المتحدة المعنى بالتقييم، جاء تقرير الهيئة التقييمي في شكل تقرير توليفي للاستنتاجات الرئيسية المستخلصة من عمليات التقييم التي أجريت في عام ٢٠١٢. ويتضمن التقرير معلومات عن حالة استجابة الإدارة للتقييمات التي أجريت خلال تلك السنة. كذلك يتضمن التقرير خطة عمل مكتب التقييم التابع للهيئة للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣.

الوثائق

تقرير عن مهمة التقييم التي تضطلع بها هيئة الأمم المتحدة للمرأة لعام ٢٠١٢
(UNW/2013/4)

البند ٥

الزيارة الميدانية

سيُعرض على المجلس التنفيذي تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة التي أجرتها المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، والمجلس التنفيذي لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة وهيئه الأمم المتحدة للمرأة وبرنامج الأغذية العالمي، إلى كل من تايلاند وミانمار، في الفترة من ٧ إلى ١٨ آذار/مارس ٢٠١٣.

الوثائق

تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة التي أجرتها المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، وال المجالس التنفيذية لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة وهيئة الأمم المتحدة للمرأة وبرنامج الأغذية العالمي، إلى كل من تايلند وميانمار، في الفترة من ٧ إلى ١٨ آذار/مارس ٢٠١٣.

البند ٦

اجتماع إعلان التبرعات

في إطار هذا البند، يُدعى أعضاء المجلس التنفيذي والمراقبون إلى الإعلان عن تبرعاتهم لفترة السنة الحالية وما بعدها (٢٠١٢-٢٠١٣)، بغية تحسين إمكانية التبؤ بالموارد المالية اللاحقة لتمويل هيئة الأمم المتحدة للمرأة وتعزيز استدامة هذا التمويل.

الوثائق

استماراة إعلان التبرع وقائمة إعلانات التبرع والتبرعات الأساسية المدفوعة في السنين ٢٠١٢ و ٢٠١٣، حتى ٢١ حزيران/يونيه ٢٠١٣

البند ٧

مسائل أخرى

في إطار هذا البند، سيناقش المجلس التنفيذي أي مسائل أخرى قد تستجدة وسيبيت فيها.

خطة العمل الأولية

النوع	العنوان	التاريخ/الساعة
افتتاح الدورة	الثلاثاء ٢٥ حزيران/يونيه	
• بيان رئيسة المجلس التنفيذي والرئيسة بالنيابة لهيئة الأمم المتحدة للمرأة	الساعة ١٠:٣٠ - ١١:٠٠	
السائل التنظيمية	١	
• إقرار جدول أعمال وخطة عمل الدورة السنوية لعام ٢٠١٣ (UNW/2013/L.3)		
• اعتماد تقرير الدورة العادية الأولى والدورة العادية الأولى المستأنفة لعام ٢٠١٣ (UNW/2013/2)		

النوع	العنوان	الوقت
الخطوة الاستراتيجية	٢ تقرير وكيلة الأمين العام/المديرة التنفيذية عن التقدم المحرز في تفاصيل الخطوة الاستراتيجية لجنة الأمم المتحدة للمرأة للفترة ٢٠١٣-٢٠١١ (UNW/2013/3)	١٣/٣٠-١١/٠٠ الساعة
الخطوة الاستراتيجية (تابع)	٢ مشروع استكمال الخطوة الاستراتيجية لجنة الأمم المتحدة للمرأة للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧	١٨/٠٠-١٥/٠٠ الساعة
الشئون المالية وشؤون الميزانية والإدارة	٣ عرض غير رسمي لمشاريع المقررات	الأربعاء ٢٦ حزيران/يونيه الساعة
اجتماع إعلان التبرعات	٤ مشروع الميزانية المتكاملة لجنة الأمم المتحدة للمرأة	١٢/٠٠-١٠/٠٠ الساعة
استماراة إعلان التبرع وقائمة إعلانات التبرع والتبرعات الأساسية المدفوعة في الستين ٢٠١٢ و٢٠١٣، حتى ٢١ حزيران/يونيه ٢٠١٣	٥ إحاطة غير رسمية بشأن تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للتنمية المستدامة	١٣/٠٠-١٢/٠٠ الساعة
التقييم	٦ تقرير عن مهمة التقييم التي تتضطلع بها هيئة الأمم المتحدة للمرأة لعام ٢٠١٢ (UNW/2013/4)	١٤/٤٥-١٣/٣٠ الساعة
الصعيد القطري	٧ مشاورات غير رسمية بشأن مشاريع المقررات	١٨/٠٠-١٦/٠٠ الساعة
الزيارة الميدانية	٨ تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة التي أجرتها المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، والمجالس التنفيذية لمنظمة الأمم المتحدة لطفولة وهيئة الأمم المتحدة للمرأة وبرنامج الأغذية العالمي، إلى كل من تايلند وبورما، في الفترة من ٧ إلى ١٨ آذار/مارس ٢٠١٣	١١/٠٠-١٠/٠٠ الساعة
مسائل أخرى	٩ اعتماد مشاريع المقررات	١٣/٠٠-١١/٠٠ الساعة
الختام الدورة	١٠ بيان رئيسة المجلس التنفيذي والرئيسة بالنيابة لجنة الأمم المتحدة للمرأة	١٨/٠٠-١٥/٠٠ الساعة